



Bitte beachten Sie die Gebrauchsanweisung!
Kein kochendes Wasser einfüllen!
Wärmflasche zu 2/3 füllen und Luft herausdrücken. Verschluss sicher verschließen. ACHTUNG - WÄRMFLASCHE KANN VERBRENNUNGEN VERURSACHEN. VERMEIDEN SIE LÄNGEREN KONTAKT MIT DER HAUT.
Leere Flasche ohne Verschluss aufbewahren. Idealerweise mit Stoffbezug verwenden. Austausch der Wärmflasche nach 5 Jahren empfehlenswert.



Please follow the instructions for use!
Do not use boiling water!
Fill the hot-water bottle not more than 2/3 full and press out any remaining air. Ensure that the stopper is firmly closed, WARNING - HOT-WATER BOTTLES CAN CAUSE BURNS. AVOID PROLONGED DIRECT CONTACT WITH THE SKIN.
Empty the bottle and remove the stopper before storage. The hot-water bottle is best used with a fabric cover. Replacement of the bottle recommendable after 5 years.



Veillez respecter les instructions d'utilisation!
Ne pas utiliser d'eau bouillante!
Remplir la bouillotte aux 2/3 et laisser échapper l'air en appuyant sur la bouillotte. Visser le bouchon Hermétiquement. ATTENTION - LA BOUILLOTTE PEUT PROVOQUER DES BRÛLURES ÉVITER LE CONTACT PROLONGÉ AVEC LA PEAU. Conserver la bouillotte vide sans bouchon. Utiliser idéalement avec une housse de protection.



Si prega di osservare le istruzioni per l'uso!
Non riempire con acqua bollente!
Riempire la borsa dell'acqua calda fino a 2/3 e premendo fare fuoriuscire l'aria. Chiudere bene il tappo. ATTENZIONE - LA BORSA DELL'ACQUA CALDA PUÒ CAUSARE USTIONI. EVITARE IL CONTATTO PROLUNGATO CON LA PELLE.
Conservare la borsa vuota e senza tappo. Da usare idealmente con un rivestimento in stoffa. Si consiglia di sostituire il prodotto dopo 5 anni.



Rešpektujte, prosím, návod na použitie!
Nepĺte vriacou vodou!
Termofor napĺte do 2/3 a vytlaète vzduch. Uzáver bezpeène uzavrite. POZOR - TERMOFOR MÔŽE SPÔSOBI• POPÁLENINY. VYHÝBAJTE SA DLHŠIEMU KONTAKTU S POKOŹKOU. Prázdny termofor uchovávajúte bez uzáveru. Ideálne je používanie s látkovým návlekom. Po 5 rokoch odporúame termofor vymeni•.

Hugo Frosch GmbH
Hohenraunauer Str. 20
86480 Aletshausen
GERMANY
service@hugo-frosch.de

Bottle according to BS 1970:2012
Made in Germany



Kérjük, tartsa be a használati útmutatót!
Forrásban lévő vizet tilos a palackba tölteni!
A melegítő palackot 2/3 részig feltöltjük és kinyomjuk belőle a levegőt. A sapkát biztonságosan lezárjuk. FIGYELEM - A MELEGÍTŐ PALACK ÉGÉSI SERÜLÉST OKOZHAT. KERÜLJE A BŐRREL VALÓ HOSSZABB ÉRINTKEZÉST.
Az üres palackot zárósapka nélkül kell tárolni. Használata ideális esetben textilhuzattal történik. Azt javasoljuk, hogy a palackot 5 év után cserélje ki.



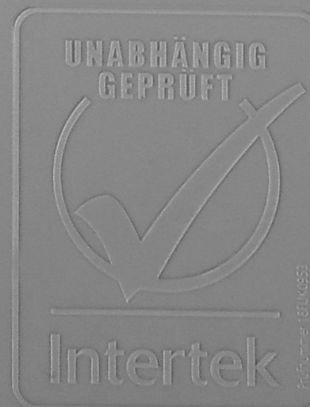
Kullanım kılavuzunu dikkate alınız!
Kaynar su doldurmayınız!
Sıcak su torbasına 2/3 oranında su doldurun ve içinde kalan havayı bastırarak tahliye edin. Kapağını sıkıca kapatın. DİKKAT - SICAK SU TORBASI YANIKLARA YOL AÇABİLİR. SICAK SU TORBASININ CİLT İLE UZUN SÜRE TEMAS ETMESİNDEN KAÇININ. Boş şişeyi kapağını takmadan saklayın. Kumaş kılıf ile kullanılması idealdir. Sıcak su torbasını 5 yıl sonunda değiştirmeniz tavsiye edilir.



Prosíme, dodržujte návod k použití!
Nepĺte horkou vodou!
Ohřívací láhev naplnit do 2/3 vodou a vytlačit vzduch. Bezpečně uzavřít závěr. POZOR - OHŘÍVACÍ LÁHEV MŮŽE ZPŮSOBIT POPÁLENINŮ. VYVARUJTE SE DELŠÍHO KONTAKTU S POKOŹKOU. Prázdňou láhev skladujte bez uzávěru. Ideální použití s látkovým potahem. Po 5 letech se doporu•uje láhev vyměnit.



Przed użyciem nalezy koniecznie zapoznać się zinstrukcją a użytkowania!
Nie napelniać wrzącą wodą!
Butelkę rozgrzewajacą napelnić do 2/3 pojemności, a następnie wycisnąć powietrze. Dobrze dokręcić zakrętkę UWAGA - PRODUKT MOŻE POWODOWAĆ POPARZENIA. NALEZY UNIKAĆ DŁUŻSZEGO KONTAKTU ZE SKÓRĄ. Pustą butelkę najlepiej przechowywać bez zakrętki. Włażenie butelki do pokrowca z materialu podnosi skutecznośc jej dzialania. Po pięciu latach zalecana jest wymiana produktu.



Prüfnummer 18FUK0953
www.intertek.de/zeichen